Porównanie tłumaczeń Izajasza 8:20

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Do Prawa i do świadectwa!\* Jeśli nie – będą mówić według tego słowa, w których nie ma jutrzenki.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Lub: Do postanowienia i do objawienia! (które właśnie zostało podane). [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) jutrzenki, ׁשַחַר (szachar), lub: czerni, zaczernienia, magii (?); wg G: łapówki, δῶρα, ׁשֹחַד (szochad). [↑](#footnote-ref-3)